

Публично състезание за възлагане на обществената поръчка с предмет: „Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, контейнери и кофи за смет за нуждите на община Искър” по две обособени позиции

УТВЪРЖДА

**чл. 23 от ЗЗЛД**

.....  
инж. ВАЛЕНТИН ЙОРДАНОВ  
Кмет на община Искър

## ТЕХНИЧЕСКА СПЕЦИФИКАЦИЯ

на

обществена поръчка с предмет:

„Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, контейнери и кофи за смет за нуждите на община Искър” по две обособени позиции

За Обособена позиция № 1: „Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване за нуждите на община Искър”

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

Община Искър,  
2017 г.

**чл. 23 от ЗЗЛД**

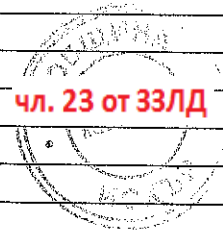
Публично състезание за възлагане на обществената поръчка с предмет: „Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, контейнери и кофи за смет за нуждите на община Искър” по две обособени позиции

Предмет на обществената поръчка е: „Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, контейнери и кофи за смет за нуждите на община Искър” по две обособени позиции.

Настоящата техническа спецификация е за **Обособена позиция № 1: „Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване за нуждите на община Искър”.**

Конкретна задача на Изпълнителя и минимални изисквания относно техническите параметри и характеристики на доставката, предмет на поръчката, са както следва:

Технически характеристики на автомобила	Изисквания за технически характеристики за доставка на употребявана сметосъбираща машина
<b>1. Базов автомобил</b>	Масов/ употребяван
Стандарт	EN 1501-1/2004 - „Товарни автомобили за събиране и извозване на битови отпадъци“ или еквивалентни
Тип автомобил	Сметосъбиращ
Двигател	Дизелов
Мощност на двигателя	100 - 320 к.с
Ниво на емисии	Европейски стандарти за емисии - минимум EURO 4 или еквивалентни
Скоростна кутия	Автоматична или полуавтоматична
Спирачна система	ABS и спирачка на мотора
Колесна форма	6 x 2
Брой оси	3 броя оси, от които третата ос е спускаема и управляема.
Кабина	Единична, 2+1 седалки
Резервоар за гориво	Минимум 1 бр.
Сигнални лампи /маяк/	Да /отпред и отзад/
Осветителни лампи за нощна работа	Да
Система за охлаждане на кабината	Да
Звуков сигнал при задно движение	Да
Радио	Да
Сервизно управление	Да
Наличие на тахограф	Да
Максимален пробег	от 120 000 до 220 000 км.
Година на производство	от 2003 г. до 2017 г.
<b>2. Надстройка вид</b>	Сметосъбираща за обслужване на кофи и контейнери с обем от 110 до 1100 л.
Изисквания към надстройка	Тип Вариопреса със задно товарене и



Публично състезание за възлагане на обществената поръчка с предмет: „Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, контейнери и кофи за смет за нуждите на община Искър” по две обособени позиции

	управление
Обем/размер на надстройка	от 15 куб.м
Товароносимост на надстройката. Тази стойност се отнася за чистата товароносимост на събраните твърди битови отпадъци в бункера на надстройката и не включва собствената маса на надстройката.	Минимум 10 000 кг.
Степен на компресиране	Минимум 5 към 1
Обслужване и разтоварване	Автоматизирано - задно
Напълно окомплектована система за качване на съдове за ТБО с обем от 110 до 1100 л.	Да
Повдигащ механизъм (шутунг)	- За работа при вдигане на контейнери от 80 до 1100 л.; - Да има налична система за управление на скоростта на повдигане на шутунга, която да работи при два режима на работа: с контейнери от 80 до 340 л. с контейнери от 360 до 1100 л.
Състоянието на автомобила	- Да няма видими повреди, пречещи на нормалната му експлоатацията, както и наличие на корозия или огънати елементи и неработещи възли, не трябва да има участъци с нарушено антикорозионно покритие. - <b>Технически обслужен със сменени масла, филтри и консумативи, гресиран.</b> - Гуми нови - Резервна гума - нова
Оборудване (съгласно Закона за движение по пътищата)	обезопасителен триъгълник, аптечка, пожарогасител и светлоотразителна жилетка

Оферираните специализирани автомобили (втора употреба), предмет на поръчката, следва да отговаря на описаните в таблицата техническите характеристики.

Участникът ще бъде отстранен от участие в настоящата обществена поръчка, ако предлаганите автомобили не отговаря на изискванията, описани в тази техническа спецификация.

По време на предложеният гаранционния срок участникът, избран за изпълнител няма право да отказва приемането на специализирания автомобил в собствена или наета оторизирана от производителя на автомобила сервисна база за гаранционен ремонт, като гаранционният срок започва да тече от подписване на протокол за регистрация, удостоверяващ приемане без възражения на извършената доставка.

**Покритие на гаранцията:** двигател, съединител, ръчна предавателна кутия, автоматична предавателна кутия, преобразувател на въртящия момент, безстепенна трансмисия, главно предаване и диференциал, предно предаване, колесни лагери, карданен вал, задно предаване, 6X2, горивна система, охладителна система на двигателя, горивна система, кормилно управление (включително и със сервоусилвател), турбокомпресор, спирачна система, електрическа система, ABS система, управление на двигателя/еси, и други

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

чл. 23 от ЗЗЛД

чл. 23 от ЗЗЛД

3

Публично състезание за възлагане на обществената поръчка с предмет: „Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, контейнери и кофи за смет за нуждите на община Искър” по две обособени позиции

обслужващи системи, корпуси, повдигащ механизъм и други компоненти на системата пресоване и за качване на съдовете за ТБО.

Участникът е длъжен да предаде на възложителя съпътстващите доставката документи, необходими за по-нататъшното ѝ ползване по предназначение, като сертификати, разрешителни, инструкции, всички необходими съпътстващи документи съгласно ЗДП и Наредба № I-45/24.03.2000 г. за регистриране, отчет, пускане в движение и спиране от движение на МПС и ремаркета, теглени от тях и реда за предоставяне на данни за регистраните пътни превозни средства.

Изпълнителят се задължава да достави и предаде на Възложителя автомобилите, предмет на доставка, окомплектовани както следва:

- окомплектовани, съгласно изискванията на производителя, с комплект ключове, резервна гума, комплект инструменти за смяна на гуми и др.;
- с извършен предпродажбен сервиз;
- зареден с всички необходими за експлоатацията му течности и материали;
- с необходимите за регистрацията им документи, включително документи за платени данъци, мита, такси, фактури и приемо-предавателни протоколи;
- сертификати за съответствие, гаранционна и сервизна книжка, паспорти или други документи от производителя, съдържащ технически данни и характеристики;
- с инструкция за експлоатация на български език, както и документация, съдържаща препоръки за правилна експлоатация;
- други документи и аксесоари, изискващи се съгласно условията на поръчката и офертата на Изпълнителя;

Възложителят си запазва правото, ако при приемане на автомобилите има неотговарящи параметри от Техническата оферта на участника или открити технически недостатъци, да не подпише приемо-предавателен протокол и да не приеме доставката.

Възложителят си запазва правото, при приемане на доставката да извърши технически преглед в сервизен център, относно качеството на извършената доставка.

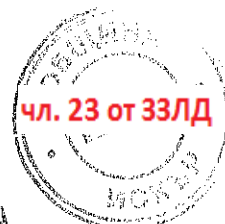
Всички такси и разноски по прехвърляне на собствеността на автомобила /дължими данъци, нотариални такси, еко такси и др./ и Регистрация на автомобила в КАТ, са за сметка на Изпълнителя.

**чл. 23 от ЗЗЛД**

Изготвил: ...../...../.....

**/Веселин Косташки/**

*Главен специалист „Организатор БКС”*



**ВЯРНО С ОРИГИНАЛА**

**чл. 23 от ЗЗЛД**

27

ДО  
КМЕТА НА ОБЩИНА ИСКЪР

**ТЕХНИЧЕСКО ПРЕДЛОЖЕНИЕ**

чл. 23 от ЗЗЛД

за участие в процедура публично състезание за възлагане на обществена поръчка с предмет:

„Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, контейнери и кофи за смет за нуждите на община Искър” по две обособени позиции

За Обособена позиция № 1: „Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване за нуждите на община Искър”

от: „ГОГГ СТРОЙ” ЕООД, (наименование на участника), с БУЛСТАТ/ЕИК: чл. 23 от ЗЗЛД представлявано от: Невена Христова Илиева (трите имена), в качеството на Управител, със седалище и адрес на управление: гр. Славяново, ул. „Алексея Сегренски” №11А, факс: ..... , електронна поща (e-mail): kudret@abv.bg

чл. 23 от ЗЗЛД

**УВАЖАЕМИ Г-Н ЙОРДАНОВ,**

С настоящото, Ви представям нашето техническо предложение за участие в обявената от Вас обществена поръчка с предмет: „Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, контейнери и кофи за смет за нуждите на община Искър” по две обособени позиции.

След запознаване с документацията за участие в процедурата, предлагаме да изпълним поръчката, съгласно документацията за участие при следните технически условия:

1. Предлагаме и сме съгласни да изпълним обществената поръчка, а именно доставката на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, със следните технически характеристики:

Технически характеристики на автомобила	Изисквания за технически характеристики за доставка на употребявана сметосъбираща машина	Предложение на участника
1. Базов автомобил	Масов/ употребяван	Mercedes Benz econic
Стандарт	EN 1501-1/2004 - „Товарни автомобили за събиране и извозване на битови отпадъци“ или еквивалентни	2006
Тип автомобил	Сметосъбиращ	Сметосъбиращ

Чл. 23 от ЗЗЛД

чл. 23 от ЗЗЛД

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

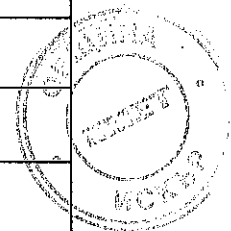
чл. 23 от ЗЗЛД

28

Двигател	Дизелов	Дизел
Мощност на двигателя	Минимум 180 к.с	326
Ниво на емисии	Европейски стандарти за емисии - минимум EURO 4 или еквивалентни	Евро 4
Скоростна кутия	Автоматична или полуавтоматична	автоматик
Спирачна система	ABS и спирачка на мотора	да
Колесна форма	6 x 2	да
Брой оси	3 броя оси, от които третата ос е спускаема и управляема.	3
Кабина	Единична, 2+1 седалки	2+1
Резервоар за гориво	Минимум 1 бр.	1
Сигнални лампи /маяк/	Да /отпред и отзад/	да
Осветителни лампи за нощна работа	Да	да
Система за охлаждане на кабината	Да	да
Звуков сигнал при задно движение	Да	да
Радио	Да	да
Сервизно управление	Да	да
Наличие на тахограф	Да	да
Максимален пробег	До 220 000 км.	166 000
Година на производство	Не по-рано от 01.01.2005 г.	2006г.
2. Надстройка вид	Сметосъбираща за обслужване на кофи и контейнери с обем от 110 до 1100 л.	да
Изисквания към надстройка	Тип Вариопреса със задно товарене и управление	да

чл. 23 от ЗЗЛД

чл. 23 от ЗЗЛД



ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

чл. 23 от ЗЗЛД

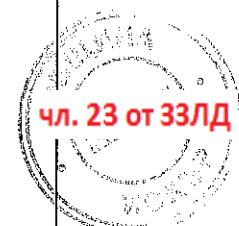
Handwritten signature or initials.

29

Обем/размер на надстройка	от 15 куб.м	15 куб.м
Товароносимост на надстройката. Тази стойност се отнася за чистата товароносимост на събраните твърди битови отпадъци в бункера на надстройката и не включва собствената маса на надстройката.	Минимум 10 000 кг.	10 000 кг.
Степен на компресиране	Минимум 5 към 1	5 към 1
Обслужване и разтоварване	Автоматизирано - задно	да
Напълно окомплектована система за качване на съдове за ТБО с обем от 110 до 1100 л.	Да	да
Повдигащ механизъм (шутунг)	- За работа при вдигане на контейнери от 110 до 1100 л.; - Да има налична система за управление на скоростта на повдигане на шутунга, която да работи при два режима на работа: с контейнери от 110 до 340 л. с контейнери от 360 до 1100 л.	да
Състоянието на автомобила	- Да няма видими повреди, пречепци на нормалната му експлоатацията, както и наличие на корозия или огънати елементи и неработещи възли, не трябва да има участъци с нарушено антикорозионно покритие.	да

чл. 23 от ЗЗЛД  
2009

чл. 23 от ЗЗЛД  
*[Signature]*



чл. 23 от ЗЗЛД

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

*[Signature]*  
чл. 23 от ЗЗЛД

чл. 23 от ЗЗЛД

	<p>- Технически обслужен със сменени масла, филтри и консумативи, гресиран.</p> <p>- Гуми нови</p> <p>- Резервна гума - нова</p>	
Оборудване (съгласно Закона за движение по пътищата)	обезопасителен триъгълник, аптечка, пожарогасител и светлоотразителна жилетка	да

30

чл. 23 от ЗЗЛД

2. Предлагаме да извършим доставката в срок до **20** (словом двадесет) календарни дни, считано от датата на получаване на възлагателно писмо (заявка) от страна на възложителя до изпълнителя.

*Забележка:*

• Автомобилите следва да отговаря на посочените изисквания в Техническата спецификация от документацията за участие, като в противен случай, участникът ще бъде отстранен от участие в процедурата.

**чл. 23 от ЗЗЛД** • Срокът за доставка се посочва от участника в дни, (в цели числа) като **максималният срок за доставка, който участникът може да предложи е 30 календарни дни, считано от датата на получаване на възлагателно писмо (заявка) от страна на възложителя до изпълнителя за стартиране на дейността по извършване на доставката. Участници, които предложат по-дълъг срок на доставка ще бъдат отстранени от участие в процедурата.**

3. Приемаме да осигурим **24** (словом двадесет и четири) месечен гаранционен срок, описан в т. 4 от приложените документи от настоящото техническо предложение, като срока започва да тече от подписване на протокола за регистрация на автомобила, удостоверяващ приемане без възражения на извършената доставка.

*Забележка:*

- Гаранционния срок следва да бъде представен в месеци (в цели числа).
- Предложения минимален гаранционен срок не може да бъде по-кратък от **6 (шест) месеца**.
- Участници, които предложат по-кратък срок на доставка от **6 (шест) месеца** ще бъдат отстранени от участие в процедурата.

4. Декларираме, че доставените специализирани автомобили за сметосъбиране и сметоизвозване ще бъде придружен с прилежаща документация за експлоатация на автомобила, оборудването и гаранционен срок.

5. Декларираме, че доставените специализирани автомобили за сметосъбиране и сметоизвозване отговаря на изискванията на Наредба № 11 от 3 юли 2001 г. за движение на извънгабаритни и/или тежки пътни превозни средства.

**Прилагаме:**

1. Образци, описание и снимков материал на специализираните автомобили - предмет на доставката в настоящата обществена поръчка.

2. Сертификати, удостоверяващи европейските стандарти за емисии-EURO-4 или еквивалентен и европейската норма за товарни автомобили за събиране и извозване на битови отпадъци със задно товарене EN1501-1/2004 или еквивалентен.

3. Митнически документ за оформен внос, когато превозното средство е внесено извън територията на Европейската общност или Европейското икономическо пространство.

чл. 23 от ЗЗЛД

ОРИГИНАЛ

чл. 23 от ЗЗЛД

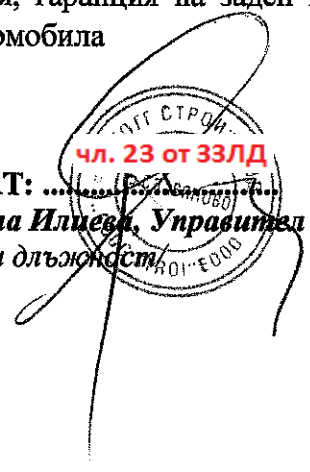


**4. Описание на гаранционните условия.**

Гаранция на двигател, гаранция на скоростна кутия, гаранция на заден мост, в зависимост от поддръжката и сервизното обслужване на автомобила

Дата: 26.06.2017г.

ПОДПИС И ПЕЧАТ: .....  
**Невена Илиева, Управител**  
/име и длъжност/



чл. 23 от ЗЗЛД

*[Handwritten signature]*

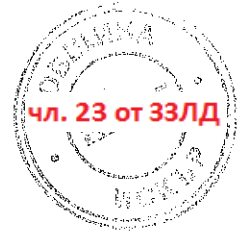
чл. 23 от ЗЗЛД

*[Handwritten signature]*

чл. 23 от ЗЗЛД

*[Handwritten signature]*

чл. 23 от ЗЗЛД



чл. 23 от ЗЗЛД

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

чл. 23 от ЗЗЛД

ДО  
КМЕТА НА ОБЩИНА ИСКЪР

**ЦЕНОВО ПРЕДЛОЖЕНИЕ**

за публично състезание за възлагане на обществена поръчка  
с предмет:

„Доставка на два специализирани автомобили (втора употреба) за сметосъбиране и  
сметоизвозване, контейнери и кофи за смет за нуждите на община Искър” по две  
обособени позиции

За Обособена позиция № 1: „Доставка на два специализирани автомобили (втора  
употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване за нуждите на община Искър”

от: „ГОГГ СТРОЙ” ЕООД, (наименование на участника), с БУЛСТАТ/ЕИК: **чл. 23 от ЗЗЛД**  
представявано от: Невена Христова Илиева (трите имена), в качеството на Управител, със  
седалище и адрес на управление: гр. Славяново, ул. „Алексей Сегренин” №11, факс:  
....., електронна поща (e-mail): kudret@abv.bg

Разплащателна сметка:

IBAN сметка **чл. 23 от ЗЗЛД**  
BIC код на ба  
Банка: ПИБ АД

**УВАЖАЕМИ Г-Н ЙОРДАНОВ,**

С настоящото, Ви представяме нашето ценово предложение за участие в обявената  
от Вас обществена поръчка с предмет: „Доставка на два специализирани автомобили  
(втора употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, контейнери и кофи за смет за  
нуждите на община Искър” по две обособени позиции:

1. Единична цена за доставка на специализиран автомобил (втора употреба) за  
сметосъбиране и сметоизвозване е в размер на: 39 000,00 лв. (тридесет и девет хиляди)  
лв. без ДДС и съответно 46 800,00 лв. (четиридесет и шест хиляди и осемстотин) лв. с  
ДДС

Посочената цена включва всички разходи, свързани с качествено изпълнение на  
поръчката в описания вид и обхват - цената на специализираните автомобили (втора  
употреба) за сметосъбиране и сметоизвозване, в това число и разходите за отстраняване на  
всякакви дефекти до изтичане на гаранционния срок, транспортни разходи до посоченото  
от Възложителя място, всички вносни мита, такси и данъци, действащи към момента на  
доставката, както и всички присъщи разходи, извършвани от Изпълнителя при изпълнение  
на доставката във връзка с изпълнение на Договора за обществената поръчка.

Цената за изпълнение на договора е окончателна и не подлежи на увеличение, като:  
- Потвърждаваме, че цената за изпълнение на договора е единственото  
възнаграждение за изпълнение на дейностите по договора (вкл. за доставката на  
автомобила до гр. Искър, общ. Плевен, включително с платени изискуеми данъци, мита и  
др.) и Възложителят не дължи на нас като Изпълнител каквито и да било други суми.  
Заплащането ще се извършва по реално извършени дейности в рамките на договора.

Плащането на цената за изпълнение на договора се извършва при условията и по  
реда на договора.

ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

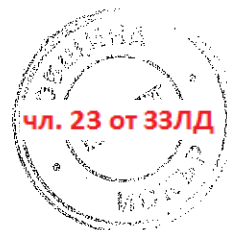
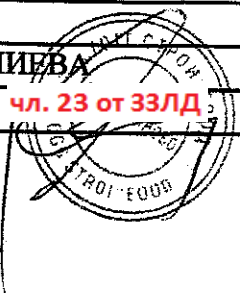
**чл. 23 от ЗЗЛД**

При несъответствие между сумата, посочена с цифри и с думи, валидна ще бъде сумата, посочена с думи.

Приемаме, че единствено и само ние ще бъдем отговорни за евентуално допуснати грешки или пропуски в изчисленията на предложената от нас цена.

Предложената от нас цена е съобразена с прогнозната стойност на обществената поръчка за обособената позиция и не я надвишава.

Дата:	26.06.2017г.
Име и фамилия:	НЕВЕНА ИЛИЕВА
Подпис на лицето (и печат):	чл. 23 от ЗЗЛД



ВЯРНО С ОРИГИНАЛА

чл. 23 от ЗЗЛД